

AN- UND VERKAUF

Wegen Umstellung auf Bakon Ultraschall-Schneidetechnik bieten wir an:

- 1 Blechkuchenschneidemaschine, Fabrikat Krumbein, Baujahr 2002, Type KSSM-V1.4 D
Zubehör: Halterung für Bleche 580x780 mm, Waschtaschen, Messerbalken, Schnittgrößen 6x6, 6x4, 6x5 cm
- 1 Blechkuchenschneidemaschine, Fabrikat Anneliese, Type Quick-Schnitt, Bj. 94, Blechgröße 60x40 cm
- 1 Blechkuchenschneidemaschine, Fabrikat Anneliese, Type Quick-Schnitt, Bj. 94, Blechgröße 60x20 cm



Tel. (0 28 22) 81 57
Fax 82 79
Mobil 0171/773 08 78

VERMIETUNG/VERPACHTUNG

Nähe U-Bahn Hoheluftbrücke, Hamburg Eckladen Grindelberg/Schlankreye, ca. 85 m² groß

für Bäckerei/Coffeeshop, Cafe, anzumieten, direkt vom Eigentümer
Mietforderung 2.500,- € inkl. NK, Kaution

Nic. von der Meden Verwaltungs GmbH
Tel. 040/42 92 79 20

STELLENANGEBOT



Ihre Chance – mit Steinmetz in die Zukunft!

Wir sind ein modernes Mühlenunternehmen. Die besten und erfolgreichsten Bäckereien gehören schon seit vielen Jahren zu unseren Kunden.

Zum Ausbau unseres Vertriebs in Süd-Westdeutschland suchen wir einen

Bäcker/Bäckermeister m/w



Ihre Aufgaben:

- Aufbau und Betreuung eines neuen Kundenstammes
- Einführung neuer innovativer Steinmetz-Produkte
- Mitarbeit bei der Entwicklung neuer Produkte

Ihre Qualifikation:

- Bäckermeister und/oder Bäckereitechniker mit guten Fachkenntnissen
- Einfühlungsvermögen in den Betriebsablauf einer Bäckerei
- erste Erfahrungen im Vertrieb
- und sicheres Auftreten
- selbständiges Arbeiten
- Engagement, Durchsetzungsvermögen und Mobilität

Sollten Sie an dieser vielseitigen Aufgabe interessiert sein, senden Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellungen an unten stehende Adresse. Gern beantworten wir Ihre Fragen auch vorab telefonisch (040/75 109 134).

Gloria Mühlenwerke GmbH
Herrn Ulrich Klein
Trettaustrasse 49, 21107 Hamburg
Ulrich.Klein@vkmuehlen.de

Die Gloria Mühlenwerke GmbH gehört zur VK Mühlen AG, Europas größtem Mühlenverbund.

INSERENTENVERZEICHNIS

Firma	Seite	Firma	Seite
AT Produktentwicklung	33	Meistermarken	31
Anneliese	55+57+59	MIWE	5
AWS	28	Ocean Spray	76
Backaldrin	27	Pro-Fit-2	71
Balling	41	Rademaker	39
Buhtz	49	Renosan	50
CSB-System	3	Rheon	28
Daub	37	Richter	47
Dekur	42	Ringoplast	41
Diosna	9	RMT Rego	48
Ditsch	35	Schapfenmühle	43
Frey Kandel	50	Scheurer	69
Fritsch	17	Schmid	41
Futura	8	Seewer	23
Gebr. Engelke	53	Sonneveld	2
Geric	69	Steinhaus	45
HOKU	47	Toolbox	29
Hommel	63	Ullmann	6+18
Häussler	46	Uniferm	15
Jacobi Decor	51	Unifine	11
Emil Kemper	7	Waagen-Schmitt	61
Kitzinger	67	wabäma	20
Koenig	10	Wachtel	13
Krug	65	Werner & Pfleiderer	19
Lehre	75	Wiesheu	21

GEBRAUCHTE MASCHINEN

PRO-fit-2
SO GUT WIE NEU
Ausstellung mit über 400
★★★★★ **Gebrauchten**
Tel. 0 35 936-450 50 · www.PRO-fit-2.de

Dieser Ausgabe liegen Beilagen der Firmen

HB-Technik,
A-4690 Schwanenstedt
Herbert Mühlhausen,
24558 Henstedt-Ulzburg

bei.

Wir bitten um freundliche Beachtung!

AN-/VERKAUF

Günstige Gelegenheiten



WEICH-KEKSANLAGE

Fabr. Hecrona, Arbeitsbr. 1200 mm mit Variomat Gebäckformer/Spritz- u. Schnittgebäckmaschine, Guillotine, Stahlbandofen Backraum 1200 mm x 24 m

BACKÖFEN

Fabr. W & P, Type Picotherm 600/8 mit Gärschrank
Fabr. Winkler/Wachtel, Comet 0,5 mit drehendem Stikken
Fabr. Jufeba-Brezelbackofen
Fabr. W & P, Type MDC 100, Öl
Fabr. Winkler/Wachtel, 15 qm

VERSCHIEDENE MASCHINEN

Saugentkapsler, Fabr. Kaak, Lstg. ca. 500 Bleche/h, Saugplatte 600 x 850 mm

SCHNEIDEMASCHINEN

Kreismessermaschine, Fabr. Herlitzius, Type Planet 2000, Lstg. 350 - 400 Scheiben/min.
Kuchenschneidemaschine, Fabr. Anneliese Mertes, mit SPS-Steuerung, Type Quickschnitt 79 QS 40

KNETMASCHINEN

Universalknetter, W & P UC120a u. UC80a
Spiralknetter, Diosna Sp240ad u. Kemper SPL125
Wendelknetter, Diosna W240a
Doppelkonusknetter, W & P DK200 u. DK250

MASCHINEN FÜR DAS BACKGEWERBE THÜNNESEN

Industriestr. 30 · D-47652 Weeze
Tel. (0 28 37) 10 97 · Fax (0 28 37) 10 90
E-Mail: info@thuennesen.de
Homepage: www.thuennesen.de
Ständige Ausstellung von Bäckereimaschinen

Buchen Sie Ihre Anzeige jetzt:

Telefon: (040) 38 61 67-92/-94
Telefax: (040) 39 90 12 29
E-Mail: sales@foodmultimedia.de

f2m
Internet:
www.brotundbackwaren.de

BEZUGSQUELLEN

AUTOMATISCHE KNETER



Kneten unter Druck + Vakuum
Die neue Qualitätsdimension
Tel. 0 62 91 / 64 70 80 - Fax 64 70 81

BACKFORMEN // BACKBLECHE



BICO GMBH
Industriestr. 17, 74397 Pfaffenhofen
Telefon (0 70 46) 9 61 30
Telefax (0 70 46) 96 13 20

BACKFORMEN // BACKBLECHE

KEMPF

Bäckereigeräte · Lochbleche

- Back-, Loch- und Thekenbleche
- Schnittbleche
- Baguette- und Anlagenbleche
- Kastenverbände
- Snackwellen
- Silikon- u. PTFE-Beschichtungen
- Stikken- und Frosterwagen

Carl-Benz-Straße 3
85296 Rohrbach
Tel.: (08442) 96 69-0 · Fax 74 01
E-Mail: kempfgmbh@gmx.de

**Weltweit ein zuverlässiger
Partner der Backindustrie.**

**Für beste
Backergebnisse...**

**Lehmann
BACKGERÄTE**
A. H. Lehmann Blechwarenfabrik GmbH
Hanfwiesenstraße 12
73614 Schorndorf-Miedelsbach
Tel. (071 81) 9 78 38-0 · Fax 9 78 38-90
www.lehmannback.de

BACKÖFEN



HEIN BACKÖFEN G.m.b.H.
HEIN KÄLTETECHNIK G.m.b.H.
MEMBERS OF THE HEIN GROUP

Vertretungen

BEYER Backöfen & Bäckereitechnik
Nobelstrasse, 7 · 03238 MASSEN
☎ 03531-702398 · ☎ 03531-702489

Rainer HELFERICH
Eckertstrasse 11 · 50931 KÖLN
☎ 0221-428284 · ☎ 0221-428284

Wilhelm MULTHAUP
Auf dem Braken 3a · 59069 HAMM
☎ 02385-6717 · ☎ 02385-6717

Harry NOLBERGS
Am Stehl, 140 a · D-26125 OLDENBURG
☎ 0441-60 23 84 · ☎ 0441-60 83 20

Lothar STRÖDER
Talblick, 10 · 53949 DAHLEM
☎ 02447-1020 · ☎ 02447-913328

Claus ZIEGLER
Steigstrasse 16 · 72525 MÜNSINGEN-BÖTTINGEN
☎ 07381-1683 · ☎ 07381-500965

HEIN BACKÖFEN G.m.b.H.
HEIN KÄLTETECHNIK G.m.b.H.
50931 Köln
Tel.: 0221-9416985
Fax: 0221-9416986
e-mail: info@hein.lu
www.hein.lu

BACKSTUBEN // HALLENBAU

**Der Spezialist
für Backstubenbau**

- Planung und Ausführung
- Kompetenz durch über 50 gebaute Backstuben
- Individueller stützenfreier Grundriss
- Schlüsselbereit zum Festpreis
- Massivbau mit glatten Innenwänden und wartungsfreien Fassaden

DIETRICH FERTIGBAU
Hans Dietrich Fertigbau GmbH u. Co. KG
Hermannstraße 2 • 33189 Schlangen
Tel.: (05252) 987634 • Fax (05252) 987634
www.dietrich-fertigbau.de

FEINBACKWAREN

Germania
seit 1925
Spezialrohstoffe
für Gewerbe und Industrie
Germania-S Baiserpulver
Makrofix für Kokosmakronen
Tortenguss und Sprüh-Gels: Neutral,
Erdbeer, Aprikose, Himbeer, Pflaume.
Torta-fix für Biskuit-
und Sandmassen, Rouladen u.ä.
63884 Miltenberg · Postfach 14 05
Tel. (0 93 71) 24 88 · Fax 6 96 08

www.brotundbackwaren.de

FETTBACKANLAGEN

Jufeba ... der Name
für moderne
Fettbacktechnik
Günther Heim
Gerätebau GmbH
Postf. 1502 · 20903 Osterm. · Tel. (05 01) 1 70 13

FETTFILTER

Hagesana
Fettfilter
Industriestraße 4 · 31737 Rinteln
Tel. (0 51 52) 9 45 30 · Fax (0 51 52) 42 30

FROSTER

KER REFRIGERATION
FEDDER GmbH
Kühl-/Tunnel-Spiralfroster-Gäranlagen
Industriestraße 10a · 48663 Coesfeld-Lette
Tel. 02546/7604-50 u. 51 / Fax 02546/760452
www.kir-fedder.de / e-Mail: mail@kir-fedder.de

FUSSBODENBESCHICHTUNG

www.pro-in-tec.de
mueller@pro-in-tec.de **PIT Pro-In-Tec**
Waldowstraße 28a
13156 Berlin
Telefon 030. 5 22 03 00
Telefon 030. 486 21 431
Telefax 030. 5106 69 44

Uwe Müller
Geschäftsführer

GUARMEHL (auch k.b.A.)

C.E. ROEPER
Hans-Duncker-Straße 13 · 21035 Hamburg
Tel. 0 40 / 7 34 10 30 · Fax 0 40 / 7 34 10 35
e-Mail: office@roeper.de · http://www.roeper.de

HONIG

Speisehonig (auch in BIO-Qualität) und Backhonig,
Dicksäfte (Agave, Apfel, etc.), Abfüllung in diversen
Größen vom Eimer à 12,5 kg bis zum Tanklastzug
**WALTER LANG
HONIGIMPORT GmbH**
Am Alten Sicherheitshafen 2 – 28197 Bremen
Telefon (0421) 52 71 74-0 – Fax: (0421) 52 71 74 70
www.honigimport.de – info@honigimport.de

www.brotundbackwaren.de

HYGIENE

ECOLAB
Betriebs- und
Personalhygiene
in Produktion und Filiale
Ecolab Deutschland GmbH
Food & Beverage
Postfach 13 04 06 • D-40554 Düsseldorf
Tel. 021 1-9893-0 • Fax: 021 1-9893-386
E-Mail: de-p3@ecolab.com
www.ecolab.com

JOHANNESBROTKERNMEHL

C.E. ROEPER
Hans-Duncker-Straße 13 · 21035 Hamburg
Tel. 0 40 / 7 34 10 30 · Fax 0 40 / 7 34 10 35
e-Mail: office@roeper.de · http://www.roeper.de

**KARTONSAMMELPACKER
UND PALETTIERER**

innovative Verpackungssysteme
oli
O. Lingenfelder
oli-Spezialanlagen GmbH
Blumenstraße 17-21
D-82538 Geretsried
Tel. +49 (0) 8171-9673-0
Fax +49 (0) 8171-9673-10
E-Mail buero@oli-gmbh.de
www.oli-gmbh.de

KÖRBE

Spezialkörbe für Bäckereien
dekorit
KORBWAREN GMBH
D-63741 Aschaffenburg, Strietwald, Daimlerstr. 26
Tel.: 0 60 21 - 42 30 75, Fax: 0 60 21 - 42 30 74
e-Mail: info@dekorit.de, Internet: www.dekorit.de

KONTROLLWAAGEN

LIEBEL
www.liebel-waegetechnik.de
Telefon 091 23 - 94 19 - 0

KROKANT

JANCKE
Gebr. Jancke GmbH
KROKANTSTREUSEL
NUSSPRODUKTE
FETTGLASUREN UND CREMES
LEBENSMITTELVEREDELUNG
DRAGEEPRODUKTE
Gebr. Jancke GmbH, Essener Strasse 95
22419 Hamburg, Tel: 040/527 222-0
Fax: 040/527 222-29, Internet: www.jancke.de
e-mail: info@jancke.de

KÜHL-/LAGERCONTAINER

Kühl- und Lager-
Container bis -25 °C
mit neuer Industrie-
kühlung
Tel. 0 47 47/82 24
Fax 0 47 47/86 51
<http://www.CHT-Container.de>
CHT Natelberg

LADENBAU

Ladenbau mit Ideen
www.alkue.de
alku
Ladeneinrichtungen GmbH
37547 Kreienstein
Tel. 05563/7009-0 · Fax -37

LADERAMPEN

Schweres leicht verladen –
mit der vielseitigen
RO-RO
Laderampe.
RENNHAK
Verladetechnik
P. W. Rennhak
Tel. 0 23 89 - 27 57
Fax 53 57 80 • www.rororampe.de

www.brotundbackwaren.de

Ladefix macht's leicht
Ihren Lieferwagen noch günstiger einzusetzen
Für alle gängigen Lieferwagentypen und
Kofferverfahren mit niedriger Ladekante.
Schnell, sicher, wirtschaftlich
Ladefix, H. Rechenauer
Heimatweg 23, 83052 Bruckmühl
Tel. 08062/85 18, Fax: 08062/804 788
Mobil: 0171/827 48 09 oder 0171/683 11 81
Internet: www.ladefix.de

LECITHIN

The Solae Company
 CENTRAL SOYA
 EUROPEAN LECITHINS
 GmbH & Co. KG
 LANGE REIHE 2
 20699 HAMBURG
 TEL.: +49 (0) 40 248 30-01
 FAX: +49 (0) 40 248 30 155
 WWW.SOLAE.COM

MALZMEHLE

C. THYWISSEN GMBH MALZ MÜHLE
 Besserer Geschmack
 längere Frische!!

Weizenmalzmehle
 Gerstenmalzmehle
 Aromamalzmehle
 Diastasemalzmehle
 Biomalzmehle
 Vollkornschröte
 Malzballaststoffe u. v. m. ...

C. Thywissen GmbH, Ursulastr. 49
 50354 Hürth-Kalscheuren
 Tel. +49 (0)22 33/9 74 73-0, Fax -72
 e-mail: info@malzmehl.de

MALZPRODUKTE

- AROMAMALZE • MALZEXTRAKTE
- MALZFLOCKEN • MALZMEHLE



WULF HANDELSGESELLSCHAFT MBH
 Rohstoffe für Nahrungsmittel
 49134 Wallenhorst
 Tel. (0 54 07) 20 74 Fax 20 77

MEHLBEHANDLUNG

Mc

Mehlverbesserungsmittel
 Enzyme, Backpremixe,
 Anwendungsberatung

Mühlchenemie
 Kurt-Fischer-Str. 55 • 22926 Ahrensburg • Tel.: +49 (0) 4102/202-001
 Fax: +49 (0) 4102/202-010 • E-Mail: info@muehlenchenemie.de

STERNWYWIOL Gruppe

Telefon: (040) 38 61 67-92/-94
 Telefax: (040) 39 90 12 29
 E-Mail: sales@foodmultimedia.de

Internet:
www.brotundbackwaren.de

MEHLVERBESSERUNG

**high protein
 high quality**

Exakt dosierbare High-Protein Konzentrate,
 als Pulver oder als Granulat, zur Verbesserung
 der Teigqualität. Natürlich
 aus Mehl gewonnen.

Eduard Walter KG
 Luitpoldstraße 60
 67459 Böhl-Iggelheim
 Tel. 06324/9615-0
 info@walter-muehle.de



**Preiswerte Werbung im
 Bezugsquellenverzeichnis
 von brot + backware**

Internet:
www.brotundbackwaren.de

PFLANZLICHE ÖLE

HENRY LAMOTTE GmbH
 28038 BREMEN
 Tel. (04 21) 52 39-0 • Fax 52 39-199
<http://www.lamotte.de>

REINIGUNG

REINI Reinigungs- und Spritzmaschinen

aws

Die neue Reinigungstechnik mit System
Problem gelöst:
 Saubere Formen
 Saubere Stikkenwagen
 Saubere Bleche

frisch

Frisch Vertriebs GmbH, 89129 Öllingen - Ramminger Str. 4
 Tel. (07345) 7504 - Fax 21819 - www.frisch-spritzmatic.de

SAHNEMASCHINEN

Hagesana

Sahnemaschinen
 Industriestraße 4 • 31737 Rinteln
 Tel. (0 51 52) 9 45 30 - Fax (0 51 52) 42 30

SAUERTHEIGANLAGEN

aws automation wälbern sauermann

info@aws-automation.de tel: (+49) 4331-69 64 - 0
 www.aws-automation.de fax: (+49) 4331-69 64 - 64

FOOD / NONFOOD AUTOMATISIERUNG
 Sauerteiganlagen Hefeauflöser
 Weizenvorteiganlagen
 Restbrotmixer Dosierwaagen
 Rezeptursteuerungen

Wir bieten den kompetenten Service für Ihre Thörmer Anlage!

SCHNEIDEMASCHINEN

Döinghaus GmbH
 Schneideanlagen, Positionieren
 Ultraschalltechnologie

Döinghaus Maschinenbau GmbH
 Schlinger Str. 12 • 33129 Delbrück-Sudhagen
 Telefon: 05250/9799-0 • Fax: 05250/9799-22
 E-mail: info@doeinghaus.de
 Internet: www.doeinghaus.de

SILUANLAGEN

www.ulmerbacktechnik.de

www.brotundbackwaren.de

**SPRITZMASCHINEN FÜR
 MARMELADE, FONDANT,
 GUSS UND GELEE**

Alles über
 Aprikotieren &
 Glasteren

frisch

Tel. 1 97345 1 7504 Fax 1 97345 1 2 18 76

www.brotundbackwaren.de

SPRÜHTECHNIK

**buhtz
 bäckerei
 technik**

Sprüngeräte, Temperiergeräte, Dosiergeräte
 Telefon (0 43 81) 41 99 33 - Fax (0 43 81) 41 99 44
 Internet: www.buhtz.de - E-Mail: buhtz@t-online.de

TK-TEIGLINGE

Backen nach Maass

Backen nach Maass
 Rosmarie Maass
 Handel mit Tiefkühlbackwaren
 Kaiser-Ludwig-Str. 1
 67922 Lauda-Königshofen
 Tel.: 09343/ 62 75 - 0
 Fax: 09343/ 62 75 - 20
 Mobil: 0170/ 5 87 12 20
zentrale@backen-nach-maass.de
www.backen-nach-maass.de

TK-TEIGLINGE

**wolf
 ButterBack**
Alles in Butter

Backfertige Butterteiglinge
 von süß bis herzhaft

Wolf ButterBack GmbH & Co. KG
 Magazinstraße 77 • D-90763 Fürth
 Tel. 0911/67044-0 • Fax 0911/67044-40
www.butterback.de - info@butterback.de

**TRANSPORT-, NACHGÄR-,
 KÜHL- UND GEFRIERANLAGEN**

capway

BAKERY AUTOMATION
 AND PRODUCT HANDLING
**Komplette Fördersysteme für
 Laib-, Kapsel- und Toastbrot,
 Baguette, Buns und Brötchen**
 Nachgär-, Kühl- und Gefriersysteme.
 Saugentkapsler, Ofenbe- und entlader.
 Spezialmaschinen und Logistik.

Capway Systems B.V.
 Odijkweg 1
 NL 3972 NE Driebergen (Niederlande)
 TEL.: +31 (0) 343 52 37 11
 FAX: +31 (0) 343 51 28 00
 WEB: www.capwaysystems.com
 EMAIL: sales@capwaysystems.nl

**KFR REFRIGERATION
 FEDDER GmbH**
 Kühl- und Spiralfrost-Garageanlagen

Industriestraße 10a / 48653 Coesfeld-Lette
 Tel. 02546/7004-50 u 51 / Fax 02546/700452
www.kfr-fedder.de / e-Mail: mail@kfr-fedder.de

www.brotundbackwaren.de

**WASSERDOSIERUNG,
 WASSERKÜHLUNG**

Delta

Eis-Wasserkühlgeräte
 Delta Bäckereimaschinen W. Hölscher GmbH
 0 52 41 / 3 33 20 • Fax 0 52 41 / 3 65 12
 E-Mail: Info@delta-back.de
 Internet: www.delta-back.de

WEIZENQUELMEHL

C.E. ROEPER

Hans-Duncker-Straße 13 • 21035 Hamburg
 Tel. 0 40 / 7 34 10 30 • Fax 0 40 / 7 34 10 35
 e-Mail: office@roeper.de - <http://www.roeper.de>

ZUFÜHRUNG ZUM VERSAND

Turkington
 WERKZEUGE

Beutelverpackung 100/min, Einlegen
 in die Kisten. Stapeln der Kisten,
 Stapeltransport in das Zwischenlager,
 kommissionieren, Palettieren und för-
 dern zur Verladerrampe. Waschen, för-
 dern und lagern der Kisten.
 Tel. 0 62 91 / 64 70 80 - Fax 64 70 81